





**Internet Banking / අන්තර්ජාල පහසුකම්/இணைய வங்கிச்சேவை**

කරුණාකර අන්තර්ජාල බැංකු පහසුකම් සපයන්න (ප්‍රධාන ඉල්ලුම්කරු)(A)  
 தயவு செய்து இணைய வங்கிச் சேவை வசதியை வழங்கவும் (பிரதான விண்ணப்பதாரி)(A)  
 Please provide Internet Banking Facilities (Main Applicant) (A)

කරුණාකර අන්තර්ජාල බැංකු පහසුකම් සපයන්න (බද්ධ ඉල්ලුම්කරු)(B)  
 தயவு செய்து இணைய வங்கிச் சேவை வசதியை வழங்கவும் (இணை விண்ணப்பதாரி)(B)  
 Please provide Internet Banking Facilities (Joint Applicant) (B)

කරුණාකර අන්තර්ජාල බැංකු පහසුකම් සපයන්න (බද්ධ ඉල්ලුම්කරු)(C)  
 தயவு செய்து இணைய வங்கிச் சேவை வசதியை வழங்கவும் (இணை விண்ணப்பதாரி)(C)  
 Please provide Internet Banking Facilities (Joint Applicant) (C)

මහජන ලොගින් සටහන (අවම අකුරු 8කි)  
 விருப்பத்திற்குரிய உள்நுழைதல் குறியீடு (ஆகக் குறைந்தது 8 எழுத்துக்கள்)  
 Preferred User Login (Min 8 characters)

මහජන ලොගින් සටහන (අවම අකුරු 8කි)  
 விருப்பத்திற்குரிய உள்நுழைதல் குறியீடு (ஆகக் குறைந்தது 8 எழுத்துக்கள்)  
 Preferred User Login (Min 8 characters)

මහජන ලොගින් සටහන (අවම අකුරු 8කි)  
 விருப்பத்திற்குரிய உள்நுழைதல் குறியீடு (ஆகக் குறைந்தது 8 எழுத்துக்கள்)  
 Preferred User Login (Min 8 characters)

**Visa Debit Card / වීසා ඩේබිට් කාඩ් / சர்வதேச வீசா பற்று அட்டை**

කරුණාකර ජාත්‍යන්තර වීසා ඩේබිට් කාඩ්පත් නිකුත් කරන්න (ප්‍රධාන ඉල්ලුම්කරු)  
 தயவு செய்து சர்வதேச வீசா பற்று அட்டையை வழங்கவும் (பிரதான விண்ணப்பதாரி)  
 Please issue International VISA Debit Card (Main Applicant)

SMS සංඥා අවශ්‍යය  
 குறுந்தகவல் அறிவுறுத்தல் தேவை  
 SMS Alerts required

ජංගම දුරකථන අංකය  
 மொபைல் இல.  
 Mobile No.

කෞපිං(POS)  
 கொள்வனவு (POS)  
 Shopping (POS)

මවගේ විවාහ වීමට පෙර නම (ATM/ ඩේබිට් කාඩ්පත් සඳහා ආරක්ෂක අවශ්‍යතාවයකි)  
 தாயாரின் கன்னிப் பெயர் (ATM/பற்று அட்டை பாதுகாப்பு நிமித்தம்)  
 Mother's Maiden Name (Security Requirement for ATM/Debit Card)

**Mobile Banking / ජංගම දුරකථන බැංකු කටයුතු / மொபைல் வங்கிச்சேவை**

කරුණාකර ජංගම දුරකථන බැංකු කටයුතු පහසුකම් සපයන්න (ප්‍රධාන ඉල්ලුම්කරු)(A)  
 தயவு செய்து மொபைல் வங்கி சேவை வசதியை வழங்கவும் (பிரதான விண்ணப்பதாரி)(A)  
 Please provide Mobile Banking Facilities (Main Applicant) (A)

කරුණාකර ජංගම දුරකථන බැංකු කටයුතු පහසුකම් සපයන්න (බද්ධ ඉල්ලුම්කරු)(B)  
 தயவு செய்து மொபைல் வங்கி சேவை வசதியை வழங்கவும் (இணை விண்ணப்பதாரி)(B)  
 Please provide Mobile Banking Facilities (Joint Applicant) (B)

කරුණාකර ජංගම දුරකථන බැංකු කටයුතු පහසුකම් සපයන්න (බද්ධ ඉල්ලුම්කරු)(C)  
 தயவு செய்து மொபைல் வங்கி சேவை வசதியை வழங்கவும் (இணை விண்ணப்பதாரி)(C)  
 Please provide Mobile Banking Facilities (Joint Applicant) (C)

ජංගම දුරකථන අංකය - මොබයල් ශ්‍රීල - Mobile No

ජංගම දුරකථන අංකය - මොබයල් ශ්‍රීල - Mobile No

ජංගම දුරකථන අංකය - මොබයල් ශ්‍රීල - Mobile No

**Issue of Password / Internet/Mobile Banking**

අන්තර්ජාල/ජංගම දුරකථන බැංකු කටයුතු සඳහා රහස්‍ය අංකය නිකුත් කිරීම  
 இணைய வங்கிச்சேவை /மொபைல் வங்கிச்சேவைகளுக்கான இரகசிய கடவுச்சொல்லை பெறுதல்

කරුණාකර මාගේ රහස්‍ය අංකය, සඳහන් ස්ථීර ලිපිනයට පණිවුඩකරුවෙකු මගින් එවන්න.  
 தயவு செய்து என்னுடைய இரகசிய கடவுச்சொல்லை எனது நிரந்த முகவரிக்கு வினாவ அஞ்சல் மூலம் அனுப்பவும்.  
 Please send my Password to indicated Permanent Address through courier.

කරුණාකර මාගේ රහස්‍ය අංකය, සඳහන් සන්නිවේදන ලිපිනයට පණිවුඩකරුවෙකු මගින් එවන්න.  
 தயவு செய்து என்னுடைய இரகசிய கடவுச்சொல்லை எனது தொடர்பு முகவரிக்கு வினாவ அஞ்சல் மூலம் அனுப்பவும்.  
 Please send my Password to indicated Communication Address through courier.

ප්‍රධාන ඉල්ලුම්කරු பிரதான விண்ணப்பதாரி Main Applicant (A)	බද්ධ ඉල්ලුම්කරු இணை விண்ணப்பதாரி Joint Applicant (B)	බද්ධ ඉල්ලුම්කරු இணை விண்ணப்பதாரி Joint Applicant (C)
--	---	---

සන්නිවේදන විස්තර - தொடர்புடைய விபரங்கள் - COMMUNICATION DETAILS

සන්නිවේදන ලිපිනය (ස්ථීර ලිපිනයට වෙනස් නම්) - தொடர்பு கொள்ள வேண்டிய முகவரி (நிரந்தர முகவரியிலும் வேறுபடுமாயின்)  
 Communication Address (if different from the permanent address)

ගිණුම් වාර්තා නිමය (ජංගම ගිණුම් සඳහා පමණි) - வங்கிக் கூற்று பெறுவதற்கான தேவை (நடைமுறை கணக்கிற்கு மாத்திரம்)

REQUIREMENT FOR ACCOUNT STATEMENT (CURRENT ACCOUNT ONLY)

පහත දැක්වූ අර්ධ පරිදි ජංගම ගිණුම් වාර්තා සපයන්න - நடைமுறை வங்கிக்கூற்றினை பின்வருமாறு அனுப்பவும்.

Please forward Current Account Statement as indicated.

ලබාගන්නා පිළිවෙල  
 பெற்றுக் கொள்ளும் முறை  
 Mode of Collection

ඊ මේල්  
 மின்னஞ்சல்  
 E-mail

තැපෑලෙන් (මාසිකව පමණයි)  
 தபால் (மாதாந்தம் மாத்திரம்)  
 Post (Monthly Only)

ඊ මේල් ලැබිය යුතු පිළිවෙල - මිනිනඤ්ඤ කාල - இடைவெளி - E-mail Frequency

දිනපතා - நாளைந்தம் - Daily

සතිපතා - வாராந்தம் - Weekly

මාසිපතා - மாதாந்தம் - Monthly

ඊ මේල් ලිපිනය - මිනිනඤ්ඤ කාල - முகவரி - E-mail Address

විද්‍යුත් අරමුදල් මාරුකිරීමේ කාඩ්පත් (EFTC) සඳහා ඉල්ලුම්කරුවෙක්/කරුවන්ගේ ප්‍රකාශය

இலத்திரனியல் மூலம் நிதி மாற்றத்திற்கான அட்டைகளைக் (EFTC) கோரும் விண்ணப்பதாரியின்/ விண்ணப்பதாரர்களின் உறுதிப்பத்திரம்

DECLARATION FROM APPLICANT/S FOR ELECTRONIC FUND TRANSFER CARD (EFTC)

විනිමය පාලන පනත යටතේ පනවනු ලැබූ වූද, විදේශ විනිමය ගනුදෙනු සඳහා EFTC කාඩ්පත භාවිතා කිරීමේදී යටත් වනු ලැබිය යුතු වූද, 2005 සැප්තැම්බර් මස 19 වන දින අංක. 1411/5 දරණ අතිවිශේෂ හැරපි පනුගේ පළ කරනු ලැබූ දැන්වීමේදී සඳහන් (කලින් කළ සංකේධනය කරනු ලැබිය හැකි පරිදි වූ සහ ආදේශ කරනු ලැබිය හැකි පරිදි වූ) කොන්දේසි පිළිබඳව මම/අපි දැනුවත්ව සිටින බව මේ මඟින් ස්ථිර කරනු ලබන අතර, එකී කොන්දේසි වලින් බැඳී සිටීමට භාර ගනිමි/ගනිමු.

සවද, මම/අපට හිකුත් කරනු ලැබූ කාඩ්පත මත, විදේශ විනිමය භාවිතය මඟින් කරගෙන යනු ලබන යම් ගනුදෙනු පිළිබඳව, විනිමය පාලන පනතේ කාර්යය සඳහා හැරපි තරණනල් බැංකුවට අවශ්‍ය විය හැකි වූ කවර හෝ තොරතුරු සැපයීමටද මම/අපි එකඟ වෙමි/වෙමු. එසේම, විදේශ රැකියාවක් සඳහා මම/අපි ලී ලිංගාව හැර යන්නේ නම් හෝ ශ්‍රී ලංකාවෙන් බැහැරව යන්නේ නම් EFTC කාඩ්පත හෝ කාඩ්පත් හැරපි තැනනල් බැංකුව පි එල් සී වෙත ආපසු භාර දෙන බවට මම/අපි සහතික වෙමි/වෙමු.

මම/අපට හිකුත් කරනු ලැබූ EFTC කාඩ්පත මත අවසර නොලත් විදේශ විනිමය ගනුදෙනු කරගෙන යනු ලැබූ බවට සැක කිරීමට සාධාරණ හේතු පවතී නම් එකී EFTC කාඩ්පත මත විදේශ විනිමය ලබාගත හැකිවීම අත්හිටුවීමට අවසරලත් සහභාගිකරුවා (අවසරලත් විදේශ හුවමාරුකරුවා) නියම කරනු ලැබූ ඇති බව මම/අපි දකිමි/දකිමු.

කාඩ්පත භාවිතා කොට සිදු කරනු ලබන මුදල් හෝ වෙනත් තැන්පතු බැංකුව විසින් වලංගු භාවය පිරික්සීමෙන් අනතුරුව මාගේ/අපගේ හිඟ්මට බැර කරනු ඇත. ඉතුරුම් හිඟ්මී බැරට වෙන්පත් රැස් කරනු නොලැබේ. ස්වයංක්‍රීය ටෙලර් යන්ත්‍රය මඟින් එකී තැන්පතු සිදුකරනු ලබන අවස්ථාවේදී හිකුත් කරනු ලබන සංකීපිත හිඟ්මී ප්‍රකාශන අදාල වනුයේ තැන්පත් කලා යැයි මම/අපි විසින් සඳහන් කරනු ලබන තැන්පතු වලට පමණක් වන අතර ඒ පිළිබඳ බැංකුව කිසිදු නීතිමය බැඳීමකට යටත් නොවනු ඇත. තැන්පතු බහාලුව තුළ ඇති මුදල් ප්‍රමාණය නිශ්චය වනුයේ බැංකුවේ මණභයට අනුකූලව වේ. වෙන් තැන්පතු භාරගනු ලබන්නේ නිශ්කාමිත රැස්කිරීම සඳහා පමණක් වන අතර උපබැඳි වන තුරු හැරවන ලබා ගැනීම පිණිස අදාල වටිනාකම හිඟ්මට බැර නොවනු ඇත. ( තෝරාගත් ආබාධනික පමණක් මෙම පහසුකම ඇත ). සෛල හිඟ්මී අතරින් වැඩිම හිඟ්මී හිමියන් වැඩිම සහ වෙන වෙන් වශයෙන් මෙකී කොන්දේසි වලට බැඳී සිටිනු ලබන අතර කාඩ්පත භාවිතා කොට සිදු කරනු ලබන සියලු ගනුදෙනු සඳහා වගකිව යුතු වන්නේය. පංතම, ඉතුරුම් හෝ වෙනත් කවර හෝ හිඟ්මී පාලනය වනු ලබන නීති සහ රීති එකී හිඟ්මී වලට අදාල කාඩ්පත් ගනුදෙනු සඳහාද එකසේ අදාල වනු ඇත.

இலத்திரனியல் மாற்றத்திற்கான அந்நியச் செலாவணி கட்டுப்பாட்டுச் சட்டத்தின் கீழ் 2005 செப்டம்பர் 19ம் தேதியிடப்பட்ட 1411/5ஆம் இலக்கங் கொண்ட அதிவிசேட வர்த்தமானப் பத்திரிகையில் பிரசுரிக்கப்பட்ட நிபந்தனைகளை (காலத்துக்குக் காலம் திருத்தப்படக்கூடியவாறான அல்லது மாற்றீடு செய்யப்படக்கூடியவாறான) நான்/நாம் அறிவேன்/அறிவோம் எனவும், சொல்லப்பட்ட அந்த நிபந்தனைகளுக்கு அமைவாக அட்டையை அந்நியச் செலாவணி கொடுக்கல் வாங்கல்களுக்கு பயன்படுத்துவேன்/பயன்படுத்துவோம் எனவும், நான்/நாம் இத்தால் உடன்படுகின்றேன்/உடன்படுகிறோம். அந்நியச் செலாவணிக் கட்டுப்பாட்டுச் சட்டத்தின் தேவைக்காக எனக்கு/எமக்கு வழங்கப்பட்ட அட்டை மூலம் என்னால்/எம்மால் மேற்கொள்ளப்பட்ட கொடுக்கல் வாங்கல்கள் பற்றிய தகவல் எதனையும் ஹட்டன் நஷனல் வங்கி பி.எல்.சி. இற்கு வழங்குவதற்கு நான்/நாம் மேலும் உடன்படுகின்றேன்/உடன்படுகின்றோம். நான்/நாம் நிரந்தரமாக குடியகல்வதாயின் அல்லது வெளிநாட்டுத் தொழிலுக்காக இலங்கையை விட்டு செல்வதாயின், ஹட்டன் நஷனல் வங்கிக்கு, இலத்திரனியல் மூலம் நிதி மாற்றத்திற்கான அட்டை/அட்டைகளை (EFTC) ஒப்படைப்பேன்/ஒப்படைப்போம் என நான்/நாம் உறுதி கூறுகின்றேன்/கூறுகிறோம். எனக்கு/எமக்கு வழங்கப்பட்ட இலத்திரனியல் நிதி மாற்றத்திற்கான அட்டையின் மூலம் (EFTC) அதிகாரமற்ற அந்நிய செலாவணிக் கொடுக்கல் வாங்கல்கள் மேற்கொள்ளப்படுகின்றன எனச் சந்தேகிப்பதற்குச் நியாயமான காரணம் இருப்பின், அட்டைக்கு வழங்கப்பட்ட அந்நியச் செலாவணி சலுகையினை இடை நிறுத்திவைக்க, அதிகாரமளிக்கப்பட்ட விற்பனையாளர் நிர்யந்தப்படுத்தப்பட்டுள்ளார் என்பதை நான்/நாம் அறிவேன்/அறிவோம்.

காசு அத்துடன்/ அல்லது காசோலை ATM இட்டை மூலம் வைப்பிலிடப்படும்போது வங்கியினால் உறுதிப்படுத்தப்பட்ட பின்னரே எனது/ எங்கள் கணக்கில் வரவு வைக்கப்படும் காசோலைகள் கேமிட்டி கணக்கில் வைப்புச் செய்வதற்காக ஏற்றுக் கொள்ளப்படமாட்டாது. வைப்புச் செய்யும் போது ATM கியந்திரத்தினால் வெளியிடப்படும் கூற்றானது நான்/ நாம் வைப்புச் செய்ய முயன்ற தொகையை காட்டுமே தவிர இது வங்கியினை பிணைக்காது. கமத உறையில் உள்ள பணத்திற்கு வங்கி வழங்கும் பெறுமதியே முடிவானதாகும். காசோலைகள் தேறிய பின்னரே கணக்கில் வரவு வைக்கப்படும். (இந்தச் சேவையானது தேர்ந்தெடுக்கப்பட்ட கிளைகளில் மாத்திரம் வழங்கப்படும்). கூட்டுக்கணக்கு வைத்திருப்பவர்கள் தனியாகவும் கூட்டாகவும் மேற்கண்ட விதிகளுக்கு உட்படுவதுடன் ATM அட்டை மூலம் செய்யப்படும் எல்லா கொடுக்கல் வாங்கல்களுக்கும் பொறுப்பு ஏற்க வேண்டும். **AVM** அட்டைசம்பந்தப்பட்ட அனைத்து கொடுக்கல் வாங்கல்களும் அதற்குரிய நடைமுறை சேமிப்பு கணக்கு மற்றைய வைப்புக் கணக்கு விதிமுறைகளுக்கு உட்பட்டதாக கிருக்கும்.

I/We hereby confirm that I/We am/are aware of the conditions imposed under the Exchange Control Act in the Notice published in the Gazette Extraordinary No. 1411/5 of 19th September 2005 (as may be amended or replaced from time to time) subject to which the card may be used for transactions in foreign exchange and I/We hereby undertake to abide by the said conditions. I/We further agree to provide any information on transactions carried out by me/us in foreign exchange on the card issued to me/us which Hatton National Bank PLC may require for the purpose of the Exchange Control Act. I/We also affirm that I/We undertake to surrender the EFTC/s to Hatton National Bank PLC, if I/We migrate or leave Sri Lanka for employment abroad. I/We am/are aware that the Authorized Dealer is required to suspend availability of foreign exchange on EFTC if reasonable ground exists to suspect unauthorized foreign exchange transactions are being carried out on the EFTC issued to me/us.

Cash and/or cheques deposited by use of the Card will only be credited to my/our account after verification by the Bank. Cheques will not be collected to Savings Accounts. The statement issued by the Automated Teller Machine at the time of deposit will only represent what I/We purport to have deposited and shall not be binding on the Bank. The Bank's count of the amount contained in the envelope shall be conclusive. Cheques will be accepted for collection only and the proceeds will not be available for drawing until the cheques are cleared and realized. (This facility will be available only at selected branchers). Joint Account holders are inter alia jointly & severally bound by these terms and conditions and are liable for all transactions processed by the use of the Card. All rules and regulations governing the operation of Current, Savings or any other Account shall be applicable to card transaction relating to such accounts.

**හිඳුම/හිඳුම් අරඹයා යුත්තේ මාගේ පෞද්ගලික නමිනි - கணக்கு(கள்) எனது தனிப்பட்ட பெயரில் ஆரம்பிக்கப்படல் வேண்டும்**  
 The Account/s should be opened in my individual name

**හිඳුම/හිඳුම් .....**  
 .....,යන බද්දි නාමයන් සහිතව අරඹයා යුතු අතර ගනුදෙනු කිරීම් පහත

උක්වෙන මෙහෙයුම් උපදේශ පරිදි විය යුතු. கணக்குகள் .....

ஆகிய எமது இணைந்த பெயர்களில் ஆரம்பிக்கப்படல் வேண்டும்.அத்தோடு செயற்பாட்டு அறிவுறுத்தல்கள் பின்வருமாறு இருக்க வேண்டும்.  
 The Account/s should be opened in the joint names of ..... and the Operating Instructions should be as follows.

අපගේ ඕනෑම එක් අයෙකු  
 எம்மில் எவராவது ஒருவர்  
 Any one of us

අප සෑම දෙනාම  
 நாம்.அனைவரும்  
 All of us

වෙනත් (සඳහන් කරන්න) - வேறு (குறிப்பிடவும்) - Other/s (Specify)

අපගේ කවර අයෙකු හෝ මියගිය විටෙක දී, මිය ගිය අයගේ නිත්‍යකරුගේ හිමිකරු/ හිමිකරුවන්ගේ කරුණු විමසීමකින් තොරව, ඒ වන විට හිඳුමෙහි බැරව තිබෙන මුදල ජීවත්ව සිටින බද්දි හිඳුම්කරුට/කරුවන්ට ගෙවිය යුතු වේ.

මේ ඉල්ලීම් පත්‍රය මගින් (කැරට් නැතහොත් බැංකුව සමඟ මිට/අපට අතිරිතව සංයුක්ත වනු ලබන්නේ මේකී ඉල්ලීම් පත්‍රය සහ එහි ඇතුළත් නියමයන් සහ කොන්දේසි වත්ව ගත්කලවේ.) ඉල්ලීම් කරනු ලැබූ ගනුදෙනුකාර හිඳුම්, වෙළඳ කටයුතු සහ ගනුදෙනුවලට අදාල පොදු නියමයන් හා කොන්දේසි අත්කරගත පුළුන්කයා ලැබීමෙන් පසු සහ වය කීයවා තේරුම් ගැනීමෙන්/තේරුම් කර දෙනු ලැබූ තේරුම් ගැනීමෙන් පසු, ඒවා හා එකතුව සහ එහි සියලු නියමයන් සහ කොන්දේසි පිළිගනිමින් මේ හිඳුමට අත්සන් තබමි/තබමි.

எம்மில் எவரும் மரணிக்கும் பட்சத்தில் கணக்கிலுள்ள பற்றுமீது எஞ்சியவருக்கு, இறந்தவர்களின் சட்ட வாரிசுகளுக்கு அறிவித்தலின்றி வழங்கப்படலாம்.

இந்த விண்ணப்பத்தால், ஹட்டன் நஷனல் வங்கியின் எந்த வாடிக்கையாளர் கணக்குகளுக்கு, கருமங்களுக்கு, கொடுக்கல் வாங்கல்களுக்கு, வீண்ணப்பிக்கப்பட்டுள்ளதோ அந்த வாடிக்கையாளர் கணக்குகளுக்கு, கருமங்களுக்கு கொடுக்கல்வாங்கல்களுக்கு ஏற்படையதான பொது நியதிநிபந்தனைகள் (அவைவும் இந்த விண்ணப்பத்தின் நியதிநிபந்தனைகளும் வங்கியுடனான எழு/எமது ஒப்பந்தமாக அமைதல் வேண்டும்.) அடங்கிய குறுநூலொன்றை நான்/நாம் பெற்றுக்கொண்டேன்/பெற்றுக்கொண்டோம் எனவும், அவற்றை வாசித்து விளங்கிக்கொண்டேன்/விளங்கிக்கொண்டோம்/விளங்கிக்கொண்டோம், எனவும், அவற்றுக்கு உடன்பட்டும் அத்தகைய நியதி நிபந்தனைகள் யாவற்றையும் ஏற்றுக்கொண்டும் இந்த ஆவணத்தில் ஒப்பமிட்டேன்/ஒப்பமிட்டோம் எனவும் இத்தால் உறுதிப்படுத்துகின்றேன்/உறுதிப்படுத்துகின்றோம்.

In the event of the demise of any one of us, the balance at credit of the account will be payable to the Survivor/Survivors without reference to the representatives of the deceased.

"I/We hereby confirm having received a booklet containing the General Terms and Conditions applicable for Customer Accounts, Dealings and Transactions of Hatton National Bank PLC applied for by this application form (which together with the terms and conditions of this application shall constitute my/our contract with the Bank) and having read and understood/ explained and understood, signed this document in agreement thereof and in acceptance of all such Terms and Conditions."

முதலாளியின் අත්සන - முதலாளியின் பெயரில் - Signature of Main Applicant (A)

බද්දි හිඳුම්කරුගේ අත්සන - இணைவிண்ணப்பதாரின் பெயரில் - Signature of Joint Applicant (B)

බද්දි හිඳුම්කරුගේ අත්සන - இணைவிண்ணப்பதாரின் பெயரில் - Signature of Joint Applicant (C)

**තදන්නා විසින් සම්පූර්ණ කිරීම පිණිස (එංගම හිඳුම් සඳහා පමණි) -  
 அறிமுகப்படுத்துபவரால் பூரணப்படுத்த வேண்டும் (நடைமுறை கணக்கிற்கு மாதிரி)  
 TO BE COMPLETED BY THE INTRODUCER (CURRENT ACCOUNTS ONLY)**

මම එංගම හිඳුමේ ඉල්ලුම්කරු/කරුවන් මා විසින් පසුගිය වසර..... ක කලක් දන්නා කළක බවත් සිහු/මවුන් තැටින් නැතහොත් බැංකුව පි වල් සි සමඟ එංගම හිඳුමක් පවත්වාගෙන යාමට සුදුසු බවත් සහතික කරමි

இந்த நடைமுறை கணக்கின் விண்ணப்பதாரி (நர்) எனக்கு ..... வருடங்களாக தெரிந்தவர்(கள்) என்றும், ஹட்டன் நஷனல் வங்கி பி.எல்.சி இல் நடைமுறை கணக்கினை நடாத்தவதற்கு தகுந்தவர்(கள்) என்றும் நான் உறுதிப்படுத்துகின்றேன்.

I, the undersigned, confirm that the applicant/s of this Current Account has/have been known to me for the past ..... years and is/are suitable to operate a Current Account with Hatton National Bank PLC.

තදන්නාගේ අයගේ නම සහ ලිපිනය - அறிமுகம் செய்பவரின் பெயர், முகவரி - Name & Address of Introducer

.....

.....

රැකියාව/වෘත්තිය - தொழில் - Occupation / Profession

.....

හිඳුම් අංකය - கணக்கு இலக்கம் - Account Number

.....

.....

අත්සන - கையொப்பம் - Signature

.....

(For Bank Use Only) Introducer's Signature Verified

.....

Name of Officer

.....

Signature & Ref.No

දිනය /திகதி / Date

DDMMYYYY

சமீப காலத்தில் சேமிப்பு/பிழைகளை - நான் / நாம் பின்வருபவற்றை பெற்றுக் கொண்டேன் / கொண்டோம் - I / We acknowledge receipt of the following Savings Passbook

Account No.

Customer's Signature

Bank Officer's Signature

Debit Card (Main Applicant)

Card No.

பிழைகளை சரிபார்க்கவும் - வங்கிப்பாவனைக்கு மாத்திரம். - FOR BANK USE ONLY

Account Opening Form & required documents scrutinized and found to be in order

Interviewed and authorized to open the Current Account

Signature  Sig. Ref. No.   
Authorized Officer

BASLE CODE   
Signature  Sig. Ref. No.   
Branch Manager / Designated A Class Officer

Date

Date

MIS Codes (For Quarterly Survey)

Sector Code   
Subsector Code   
Industry Type   
Occupation Code

Current Account Type

CAGEN   
CASTF   
SIA   
Others (Specify)

Savings Account Type

SAGEN   
SACAP   
SASTF   
SACIT   
Others (Specify)

Data input by (Name)  EPF No.

Data checked by  EPF No.

Audited by  EPF No.